



Fot. Kazimierz Mazur

Ogólnie wiadomo z jak wielkim uznaniem i wdzięcznością społeczeństwo Kostrzyna przyjął oddany do użytku przez KZP ośrodek rekreacyjny. Zapotrzebowanie społeczne było ogromne, a środki finansowe jak również wysiłek ludzi zaangażowanych w realizację obiektu nie był dla nikogo tajemnicą. W tym miejscu zamy-

ślaliśmy — czy w sytuacji zagrożenia czyjeś życie — będą mogli stanąć na wysokości zadania? Dlaczego nie poczyniono dotychczas kroków w celu popularyzacji nauki pływania? Wymiana wody w basenie i brodziku ustalona ścisłym terminem przez dyrekcję nie jest przestrzegana. Zbiornik jest niedokładnie myty i dyżurnego

Czystość ☆ estetyka i gospodarność Dookoła basenu

ka się chlubny etap celowości zamierzeń inwestorów.

Nie ulega wątpliwości, że użytkownicy w swej większości nie potrafią z ośrodka właściwie korzystać. Regulamin umieszczony nota bene na widocznym miejscu nie jest tak zupełnie respektowany. Ośrodek aspirujący swoim wyposażeniem do niejednej placówki wielkomińskiej tego typu przy brał charakter laźni miejskiej na otwartym powietrzu. Przyszaniec spełniają rolę symbolizujących rekultywację szlacheckich młodzieńców do zabawy. W basenie myje się zabrudzone ciała wrzuca się różną opakiowaną, plusje się itp.

W brodziku tak pociechy jak i ich mamy broczą w butach, myją nogi i płuca dzieł garterobry plażowej. Skoro już mowa o kulturze bycia warto zwrócić uwagę na niewybredne słownictwo młodzieży, i ich sposób zachowania i zupełną bezkarność.

Nasuwa się pytanie — jaką funkcję spełnia gospodarz basenu, porządkowi i ratownicy? Jeżeli szkoła nie przygotowuje młodzieży w kierunku kultury bycia w miejscu tak dużej przepustowości jak basen, to w gestii wymienionych wyżej pracowników powinno leżeć, by pewne kryteria obowiązujące w ośrodkach zamkniętych były przestrzegane.

Bierność personelu w wymienionych przypadkach jest bez precedensu. Działalność ludzi odpowiedzialnych generalnie za porządek na terenie ośrodka nie powinna ograniczać się jedynie do sprzątania. Ten ostatni warunek nie jest niestety spełniany w należyty sposób. Nigdy nie splukuje się płytek okalających tak basen jak i brodzik. Połamane drewniane kratki przy brodziku grożą możliwością wypadku, a istniejąca od roku potężna dziura w płocie demoralizuje coraz szerszą rzeszę młodocianych spryciarzy. Pomieszczenia gospodarza basenu jak i ratownika swoim nieładem i bałaganem potwierdzają intencję lenistwa przypadkowo dobranych pracowników.

Plażujący na leżakach ratownicy z dala od basenu, i brodzika w niewybrednym zaszczepieniu towarzyszy nie budzą

wany stwarzając tym samym źródło wszelkich kłopotów.

Brodzik jest z reguły brudny, mimo iż wymiana wody w nim jest mniej czasochłonna niż w basenie. Nie przestrzegają zasad aby w przyszaniec była ciepła woda, ogranicza się możliwość zachowania nie zbędnej higieny. Kółka ratunkowe służą jako sprzęt do zabawy rozgrywanym wyrostkom. Po zostaje jeszcze sprawa kabiny, rozwiązanie tych ostatnich nie pozwala na niekwestionowane z nich korzystanie. Wykonanie blaszanych grodzi rozwiązało by służą jako sprzęt do zabawy rozgrywanym wyrostkom. Po zostaje jeszcze sprawa kabiny, rozwiązanie tych ostatnich nie pozwala na niekwestionowane z nich korzystanie. Wykonanie blaszanych grodzi rozwiązało by służą jako sprzęt do zabawy rozgrywanym wyrostkom.

Myślę że intencje przyszaniec moim uwagom zostana właściwie ocenione przez wszystkich zainteresowanych racjonalną eksploatacją obiektu i staną się przesłanką do prze-myślenia poruszonych przeze mnie spraw. Sezon trwa, ale szczególnie teraz trzeba pomyśleć by w przyszłym roku piękny obiekt spełniał przynależną jemu rolę.

H.K.

(Zastrzegam sobie dyskrekcję. Redakcji podaję pełny adres do jej wyłącznej wiadomości).



Celuloza

ORGAN SAMORZĄDU ROBOTNICZEGO KOSTRZYŃSKICH ZAKŁADÓW PAPIERNICZYCH

ROK II 17 (31)

Kostrzyn 15 września 1973 r.

Cena 50 gr

14 mld złotych będzie kosztował Kostrzyn II Narada inwestycyjna

Dwudziestego czwartego sierpnia br. odbyła się w Klubie NOT narada inwestycyjna poświęcona omówieniu spraw związanych z przyszłą budową Kostrzyna II tzn. — budową nowego zakładu celulozowo-papierniczego i obiektów towarzyszących.

Spotkanie, w którym wzięli udział przedstawiciele generalnego projektanta — Biura Projektów Przemysłu Papierniczego w Łodzi, przedstawiciele załogi Kostrzyńskich Zakładów Papierniczych oraz przedstawiciele miasta i powiatu — było kolejnym etapem przybliżającym nas do chwili rozpoczęcia tej wielkiej budowy. Z dniem tego spotkania i nara dy była szeroko pojęta wymiana poglądów i dalszego precyzowania wizji przyszłego kształtu budowy. M.in. inż. Wincenty Galezak — na początku narady — omówił (tytułem wprowadzenia) i scharakteryzował funkcje poszczególnych elementów przyszłej budowy — rzucając cenną myśl aby pomieszczenia które będą wybudowane przez generalnego wykonawcę, zbudować na tyle trwałe, aby po zakończeniu budowy, mogły one służyć inwestorowi, czyli dla naszego zakładu.

Po tym obszernym wstępie, dalsza dyskusja odbywała się już w sekcjach: uczestnicy po dzieleni na grupy (zespoły) — energetyków i tzw. zaplecza, oraz technologów i ogólny wniesli swoje uwagi, które następnie znalazły odbicie w dyskusji na forum ogólnym.

Technolodzy wypowiedzieli się m.in. za większym udziałem w produkcji przyszłego zakładu produktów wtórnych — makulatury; energetycy — m.in. za unifikacją (dla udogodnienia remontów) urządzeń i maszyn, za właściwym doborem urządzeń — z uwzględnieniem ich pewności i niezawodności roboczej, za nowoczesną ścieżką rozwiązań związanych z

bezpieczeństwem i higieną pracy, uelastycznienia tzw. układu du ciepłego itd.

Przed zakończeniem narady głos zabrał T. Pawłowski — dyr. Biura Projektów Przemysłu Papierniczego w Łodzi, który, m.in. powiedział: „Chwali się, że Kostrzyn (KZP — przyp. red.) zorganizował taką naradę. Nam jako odpowiedzialnym za ideę, obraz przyszłego zakładu — nam też zależało na tym, żeby znaleźć — na tym etapie doskonale widzi — partnera w Waszym zakładzie. Ostatnio w Waszym zakładzie byłem rok temu i muszę powiedzieć, że znajduję tu wiele uzasadnionych psychologicznie zmian.

Nakłady przewidywane na budowę Kostrzyna II są ogromne — 14 mld zł, połowa tej sumy wydatkowana będzie na budowę — budowa ta będzie równa kubaturze miasta o siedemdziesiąt tysięcy mieszkańców, a jej czas budowy przewidujemy na siedem lat.

Lokalizacja KZP II jest niepodważalna (uzasadnia ją dostatek wody) — drewna też mamy pod dostatkiem (obecnie zużywamy 1/6 stanu użytkowanego drewna) jednak ostateczną decyzję podejmy — o rozpoczęciu budowy — wła dzie centralnie.

Po przemówieniu dyr. BPPP wystąpił dyr. E. Olezak mówiąc m.in. o tym, że dawno jesteśmy już poza barierą produkcji ofertowej — a zatem jesteśmy gotowi do dalszych zwiększonych już zadań. Następnie dyr. E. Olezak udekorował odznakami Zastępcy Pracownika KZP gości z Biura Projektów Przemysłu Papierniczego: mgr inż. Zdzisława Dudę, mgr inż. Biegosińskiego oraz mgr inż. Tadeusza Milczarka — odznaczenia te przyznał im — jak pamiętamy z naszych publikacji — Konferencja Samorządu Robotniczego.

WINCENTY ZDZITOWIECKI



Konkurs na najlepszą korespondencję jeszcze trwa

Osiemnastego czerwca br. redakcja „Celulozy” ogłosiła anoniową ankietę pt.: Jak wykorzystujesz inżynierię i technikę czas i umiejętności? Ankietę była adresowana — jak wynika z jej nazwy — do inteligencji technicznej naszego zakładu.

Publikując ankietę redakcja zakładała z górą tzw. dobrą wolę potencjalnych uczestników ankiet, oraz fakty niejednokrotnie deklarowania się przedstawicieli tej rzeszy pracowników co do potrzeby takiej ankiety. Ankietę okazała się jednak niewypałem: świadomi znaczenia poprawy organizacji pracy — inteligenci technicy — na ankietę odpowiedzieli nie racyli... Fakt, że redakcja nie ustanowiła nagród dla uczestników ankiet — moim zdaniem, nie ma tu istotnego znaczenia, ankietę z górą zakładała anonimowość autorów odpowiedzi. Sto procent stanu kadrowego ludzi odpowiedzialnych za szeroko rozumianą technikę i postęp techniczny zakładu, wykazało w tym wypadku brak jakiegokolwiek zainteresowania tymi sprawami.

Skąd inąd wiadomo, że nie jest tak różowo z organizacją pracy, jakby to wynikało z milczenia naszych technokratów. No, ale mówi się „trudno” — nieodpowiedzieli to nieodpowiedzieli, życie i tak toczy się swoją drogą: żyjąc intensywnie — tak jak Wy — inżynierowie i technicy, przystanie jednak czasami na chwilę i pomyśleć, jak wykorzystujemy czas i umiejętności? — Na prace koncepcyjne? — Na obsługę produkcyjną? — Na prace inne? — Na prace wykonywane przez mnie, a nie wymagające moich kwalifikacji? — Czy moim zdaniem ilość i kwalifikacje personelu pomocniczego są wystarczające? — Czy mógłbym wykonywać trudniejsze prace

Na pierwszym planie widoczni są (siedzą) przedstawiciele Biura Projektów Przemysłu Papierniczego.

niż te które wykonuję dotychczas? Jeżeli tak — to jakie? — Co myślę o realności wprowadzenia do zakładu elektroinżynierii techniki obliczeniowej i zarządzania?

Jeżeli dojdziecie do wniosku, że warto podzielić się swoimi myślami nie tylko z sobą — napiszcie do nas; konkurs na najlepszą korespondencję jeszcze trwa, nie jesteście bez szans! Wiadomo mi, że 60 proc. potencjalnych autorów odpowiedzi na różne ankiety, nie odpowiadają na nie z lenistwa, 20 proc. — z innych przyczyn — jeżeli znajdziecie się w tych 20 procentach ludzi którzy odpowiadają czasami na ankiety — będzie to wyłączenie Waszej zasługi, nie moja! Boilem milczenie takie jak to, o niczym jeszcze nie świadczy.

LEON BURSZTYŃSKI

Zacieśnia się współpraca z zagranicą

Współpraca naszego zakładu ze Zjednoczonymi Zakładami Celulozowo-Papierniczymi w Schwedt nadal się rozwija — w br. przewiduje się w ramach wymiany doświadczeń wzajemne wizyty delegacji złożonych ze specjalistów, udział ich w konferencjach naukowo-technicznych, wymianę doświadczeń pomiędzy organizacjami społecznymi, brigadami Pracy Socjalistycznej i sportowymi.

Będzie się też dążyć do kontynuowania wymiany wzajemnej pracowników oraz wymiany wyjazdów dzieci na kolonie.

Ogólny widok sali obrad

Fot. K.M.

Akcja letnia lubuskiej organizacji ZMS

ZMS-owska akcja letnia minie już półmrok. We własnym Ośrodku Szkoleniowo-Wypoczynkowym w Łagowie oraz w stajni bazy namiotowej w Swiniowicach spędziło swoje urlopy i wakacje ponad 900 dziewcząt i chłopców. Warto odnotować fakt, że w wspomnianych obozach 185 osób zdało egzamin na kartę pływacką, a 43 spośród nich nauczyło się pływać.

Duża atrakcja podczas tegorocznego lata lubuskiej organizacji ZMS był obóz rowerowy najpiękniejszymi trasami Pojezierza Mazurskiego. Wzięło w nim udział 60 uczniów szkół średnich. Wszyscy oni zdobyli srebrne odznaki turystyki kolarskiej. 50-osobowa grupa ZMS-owców z Zielonej Góry przemierzała rowerami szosy województwa śląskiego i olczyńskiego.

PRZYJACIELSKIE KONTAKTY

Kilkunastuosobowa grupa młodzieży szkolnej przebywała na odczynku w zaprzyjaźnionym z naszym województwem okiem witebskim na Białorusi. Z kolei grupa młodzieży członków leninowskiego Komitetu z Witebska spędziła wakacje w Ośrodku ZW ZMS w Łagowie Lubuskim. W programie pobytu młodych przyjaciół z ZSRR w lubuskiej ZMS-owców poza wspólnymi imprezami w Ośrodku, wymiany doświadczeń w pracy organizacji, przeżycia w licznych spotkaniach z aktywną lubuskiej organizacją ZMS, uczestnikami X Światowego Festiwalu Młodzieży i Studentów, kierownictwem Rady Wojewódzkiej FSZMP i ZW TPRP, a także zwiedzenie Gorzowa, Ślubie, Świebodzina, Międzyrzecza, Zielonej Góry i Warszawy, a w tym między innymi Gorzowski Zakład Włókien Sztucznych „Stilon”, zielonogórskiego „Zastalu” i międzyzreckiego Muzeum uznano za Pomnik Kultury 1000-lecia Państwa Polskiego.

Od lat lubuska organizacja Związku Młodzieży Socjalistycznej ściśle współpracuje z organizacją Wolnej Młodzieży Niemiejskiej (FDJ) z okręgu Frankfurt nad Odrą. Jedną z wielu form tej współpracy jest wymiana obozów letnich. Od 14 sierpnia w Ośrodku ZW ZMS w Łagowie przebywała 25-osobowa grupa aktywnych z Frankfurtu nad Odrą. Odczynki z Frankfurtu nad Odrą odbyły się w Łagowie. W ten sposób młodzieży z obu stron przybliżyła się do udziału w kolejnej piętnastej juł Olimpiadzie, która od września organizację młodzieżową ZMS, ZHP i ZSMW wspólnie z władzami oświatowymi prowadzi we wszystkich lubuskich szkołach ponadpodstawowych.

Tematem tegorocznej Olimpiady jest „Młodzież w 30-lecie PRL”. Program akcentuje najważniejsze problemy życia społecznego-politycznego od powstania Polski Ludowej po dzień dzisiejszy, a więc m.in.:

— sprawy młodzieży, jej udział w odbudowie i rozbudowie Polski Ludowej;

— tradycje polskiego ruchu młodzieżowego;

— wielkie zdobycze trzydziestolecia — rolę młodzieży i polskiej klasy robotniczej w realizacji socjalistycznych przeobrażeń.

szkoleniowych inscenizowało się np. obrady Sejmu, sesji Rady Narodowej, zjazdu ZMS. Pozwalało to na zaktualizowanie uczestników, z których większość miała do spełnienia określone role wymagające aktywności, pracy koncepcyjnej i organizacyjnej. Taką formą za życia szkoleniowych pozwalała zwrócić uwagę na istotę zjawiska przy pominięciu balastu spraw w postaci interpretacji jego przebiegu. W ten sposób uniknięto „szpikowania” słuchaczy suchymi faktami, nazwiskami i datami, których i tak uczestnicy nie byłoby w stanie zapamiętać.

CHCEMY ŻYĆ W PIĘKNYM KRAJU

Chcemy żyć w kraju pięknym i zdrowym, chcemy wypoczywać w jak najlepszych warunkach — to hasło przewodnie ZMS-owskiego programu pracy na rzecz ochrony naturalnego środowiska człowieka.

Otóż zainicjowana i przeprowadzona w środowisku szkolnym akcja „Opis”, wykazała, że problem ochrony naturalnego środowiska człowieka znajduje bardzo żywe reakcje społeczeństwa i powinien być konsekwentnie przez organizację ZMS-owską podejmowany w jej działalności.

Opierając się na raporcie Wojewódzkiego Sztabu ZMS-owskiej akcji „Opis” (O-ochrona, P-przyrody, i S-środowiska OPIPS) powstałym w wyniku realizacji akcji „Opis” i wzięcia udziału w licznych sesjach popularno-naukowych powstał konkretny program działania ZMS na rzecz ochrony środowiska człowieka.

Program ten obejmuje problematykę wychowawczą, propagandową, interwencyjną oraz konkretne działania w postaci czynów społecznych, patrolów itp. Powołanie znane są przykłady młodzieży, która swoja praca i społeczna inicjatywa przyczynia się do zachowania i utrwalenia piękna miast i wsi naszego województwa.

XV OLIMPIADA WIEDZY O POLSCE I ŚWIECIE ZMS, ZSMW, ZHP

Na trwających w Łagowie i Swiniowicach wojewódzkich obozach aktywny szkolny ZMS prowadziło się też. Mała Olimpia wiedzy o Polsce i Świecie. W ten sposób młodzieży polskiej przybliżyła się do udziału w kolejnej piętnastej juł Olimpiadzie, która od września organizację młodzieżową ZMS, ZHP i ZSMW wspólnie z władzami oświatowymi prowadzi we wszystkich lubuskich szkołach ponadpodstawowych.

Tematem tegorocznej Olimpiady jest „Młodzież w 30-lecie PRL”. Program akcentuje najważniejsze problemy życia społecznego-politycznego od powstania Polski Ludowej po dzień dzisiejszy, a więc m.in.:

— sprawy młodzieży, jej udział w odbudowie i rozbudowie Polski Ludowej;

— tradycje polskiego ruchu młodzieżowego;

— wielkie zdobycze trzydziestolecia — rolę młodzieży i polskiej klasy robotniczej w realizacji socjalistycznych przeobrażeń.

PRZYGOTOWANIE DO KAMPANII SPRAWOZDAWCZO-WYBORCZEJ

Już na obozach szkoleniowo-wypoczynkowych rozpoczęło się przygotowanie do rozpoczęcia we wrześniu kampanii sprawozdawczo-wyborczej Związku Młodzieży Socjalistycznej. Głównym zadaniem kampanii jest ocena dwuletniej działalności oraz przyjęcie programu działania na nową kadencję z uwzględnieniem zmian wynikających z nowego modelu ruchu młodzieżowego i aktualnych potrzeb organizacji, a także wybór nowych władz wojewódzkich.

Będzie to ważne wydarzenie w życiu całej lubuskiej młodzieży. Nie ma bowiem takich spraw dotyczących pracy, nauki i wychowania młodzieży, które nie byłyby przedmiotem stałej troski organizacji, tak jak nie ma zadań ogólnowojskowych, w których realizacji na miarę swoich sił i możliwości — nie brałaby udziału organizacja ZMS-owska pod kierownictwem i przy pomocy partii.

Program przyspieszonego rozwoju gospodarki wymaga uogólnienia wielu zakładów pracy, szybszego wdrażania osiągnięć nauki i techniki. Stąd też nowe zadania, które stoją przed organizacją wymagają nowego spojrzenia na zakres i metody dotychczasowej pracy. Przed X Wojewódzką Konferencją Sprawozdawczo-Wyborczą lubuskiej organizacji ZMS (sierpień 1974 r.) młodzi robotnicy, technicy, inżynierowie, uczniowie poddawali wszechstronnej dyskusji dotychczasowy dorobek wojewódzkiej organizacji ZMS, własnego kółka jak i kierunki pracy na przyszłość, tak aby można było sobie odpowiedzieć na pytanie: w jaki sposób organizacja może najlepiej wywiązać się ze swych zadań określonych Uchwałami V Zjazdu ZMS, co i jak należy zrobić by w zakładzie pracy, szkole, młodzież była jak najlepiej przygotowana do realizacji postanowień zbliżającej się Krajowej Konferencji Partyjnej. Zakładano, że każde kółko ZMS w okresie przed kampanią dokona przeglądu własnej pracy, krytycznie ustosunkuje się do własnych braków i słabości, zastanowi się co i jak trzeba zrobić, aby treści i metody dalszego działania były lepsze, skuteczniejsze i pełniejsze.

Leon Bursztyński

TELETURNIEJ MY-74

Lubuscy ZMS-owcy przygotowują się do udziału w nowym programie TWP — teleturnieju MY-74. Teleturniej organizowany jest przez Zarząd Główny ZMS i TV Polską w związku z zbliżającą się 30 rocznicą powstania Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej. Teleturniej rozgrywany będzie między reprezentacjami wojewódzkich organizacji ZMS. Jego celem jest zaprezentowanie dorobku Związku Młodzieży Socjalistycznej oraz przypomnienie najważniejszych sukcesów i osiągnięć w

ch młodzieżowego w okresie 30-lecia PRL. Teleturniej rozpocznie się 30 września br. i odbywać się będzie co trzy tygodnie (każdy program trwać będzie 60 min).

Finał obozów jest 21 lipca 1974 r. w niedzielę w przeddzień święta lipcowego.

Reprezentacja naszego województwa zmierzy się 21 października z drużyną ZW ZMS ze Szczecina.

Drużyny składać się będą z: — 3-osobowego zespołu reprezentacyjnego odpowiadającego na pytania tekstowe z szeroko pojętej problematyki gospodarczej i społecznej swojego województwa (rozwoju społeczno-kulturalnego i gospodarczego województwa, sportu i turystyki, folkloru, problemów ruchu młodzieżowego po VII Plenum KC PZPR i zjazdu organizacji młodzieżowych, Festiwalu Młodzieży i Studentów w Berlinie, czytelnictwa prasy młodzieżowej, udziału młodzieży w organach przedstawicielskich rad narodowych, konferencjach samorządów robotniczych itp.).

— 3-osobowego zespołu pomocniczego wyłonionego z kręgu wojewódzkich aktywistów młodzieżowych, którzy będą mogli trzykrotnie „ratować” zawodników reprezentujących.

W trakcie teleturnieju walczyć będą również przedstawiciele najciekawszych pozycji amatorów sztuki twórczości artystycznej, młodzi radni — członkowie ZMS, junacy OHP, najciekawsze (zasłużone) ludzkie województwa, młode małżeństwa, młodzi racjonalizatorzy, laureaci plebiscytów na najlepszego mistrza nauczyciela i wychowawcę młodzieży, młodzi sportowcy itp.

Lubuszanie mając jeszcze w pamięci odniesiony przed 5 laty w podobnym teleturnieju (MY-69) sukces w postaci zajęcia w drugim miejscu tym sołdnie przygotowują się do udziału w zbliżającym się MY-74. Powołany został ostatnio Komitet Organizacyjny, dobierający kandydatów, walczyć ma z Szczecinem odnośnie wyboru konkurencji. Przed występem Lubuszan w studio telewizyjnym ZW „Mera-Lumel” przewidziano specjalny program z udziałem publiczności, który będzie stanowił generalną próbę możliwości drużyny lubuskiej.

W. Zdzitowiecki

WOJEWÓDZKI SEJMIK MŁODEJ KADRY TECHNICZNO-NO-EKONOMICZNEJ

Trwają przygotowania do organizowania przez Zarząd Wojewódzki ZMS w Zielonej Górze II Wojewódzkiego Sejmiku Młodej Kadry Techniczno-Ekonomicznej, który tym razem odbędzie się w Zielonogórskich Zakładach Aparatury Elektrycznej „Mera-Lumel”. Przedwidzane są obrady młodych twórców racjonalizatorów, laureatów Turnieju Młodych Mistrzów Techniki, działaczy Klubów Techniki i Racjonalizacji, NOT, SIMP, SEP i aktywów ZMS-owskiego związanego z ruchem racjonalizatorskim z terenów województwa zielonogórskiego. Organizatorzy wspólnie z gospodarzami Sejmiku przygotują m.in. z tej okazji wydanie znaczków okolicznościowych.

dz.

Zakładowa Temida

Sądy społeczne — podstawy prawne działalności

Sądownictwo społeczne ma swoją już dłuższą historię, aczkolwiek nie jest ona jeszcze bogata. Powstanie sądów społecznych wyprzedziło znacznie ich regulację prawną. Pierwsze sądy społeczne powołane zostały w 1900 roku z inicjatywy społecznej. Widziano w nich swojego rodzaju wymiar sprawiedliwości, który miałby odciążać sądy państwowe w drobnych sprawach. Sądy społeczne miały być wyposażone w prawo wyrokowania i skazywania.

Zwyciężyła jednak inna koncepcja, w myśl której sądy społeczne nie są pomocniczym organem wymiaru sprawiedliwości, lecz organem wychowania społecznego. Sądy społeczne nie mogą mieć udziału w górze zakresu spraw, które należałyby do ich kompetencji. Wręcz przeciwnie należy określić jedynie ogólnie, że działalność tych sądów ma na celu ugratowanie sądom współzawodniczenia, zapobieganie konfliktom i rozwijanie nieprawidłowych stosunków między ludźmi. Sądy społeczne powinny mieć swobodę samodzielnego doboru spraw do rozpatrzenia. Sądy społeczne nie stosują kar w rozumieniu kodeksu karnego, a tylko środki wychowawcze. W myśl tej koncepcji działalność sądów społecznych została uregulowana pod względem prawnym.

Podstawowym aktem prawnym jest ustawa z dnia 30 marca 1965 roku o sądach społecznych. W świetle tej ustawy prawną regulacją organizacji i działalności sądów społecznych ma charakter trójstopniowy.

Pierwszym stopniem jest sama ustawa. Reguluje ona w sposób bardzo ogólny zasady działania sądów społecznych. Drugim stopniem jest regulamin wzorcowy. Uchwalony przez Centralną Radę Związków Zawodowych. Mając na uwadze ustawa o sądach społecznych, Komitet Wykonawczy CRZZ Uchwałę z dnia 28 czerwca 1965 r. wprowadził regulamin wzorcowy dla sądów społecznych w zakładach pracy.

Trzecim stopniem są regulaminy uchwalone przez poszczególne sądy.

Zgodnie z art. 18 ustawy każdy sąd społeczny uchwała regulamin określający szczegółowe zasady organizacyjne oraz tryb postępowania sądu. Regulamin taki jest następnie zatwierdzany przez Wojewódzką Komisję Związków Zawodowych, która bada zgodność regulaminu z regulaminem wzorcowym. W zakresie działalności sądów społecznych ustawa daje duże możliwości sterowania pracą tych sądów CRZZ. Uprawnia ona (ustawa) CRZZ do wydawania wytycznych dotyczących organizacji, sposobu działania, stosowania środków wychowawczych przez sądy społeczne w zakładach pracy.

CRZZ skorzystała z tego upoważnienia i uchwała regulamin wzorcowy uchwałała również w miarę szczegółowe wytyczne w sprawie zasad powoływania organizacji i sposobu działania sądów społecznych. Wytyczne i regulamin wzorcowy opublikowane zostały w Biuletynie CRZZ z 1965 r. nr 8.

Należy podkreślić, że ani regulamin wzorcowy ani wytyczne nie dublują ustawy, nie powtarzają ich przepisów. Każdy z tych aktów jest uzupełnieniem drugiego, rozwija ustawę, regulując te sprawy, które nie znalazły uregulowania w ustawie i pozostałych aktach.

W pracy sądów społecznych nie wystarczy znać tylko ustawy czy regulamin. Konieczne jest znać wszystkie przepisy. Razem bowiem wzięte przepisy ustawy, regulaminu wzorcowego, wytycznych i regulaminu sądu społecznego układają się na obraz regulacji prawnej z zakresu organizacji i funkcjonowania sądu społecznego.

A. B.

Papierowe pojemniki na olej

Świedzka firma Sind-Skogell wyprodukowała odporny na działanie oleju papier, który zastąpił blaszki stosowane dotąd na puszkach i olejach. Papierowi teni nadano nazwę „GrX”. Śladami imprez, które zostały dopuszczone przez amerykański Urząd Leków i Żywności do kontaktu z żywnością.

Papier GrX może więc znaleźć także zastosowanie do pakowania tłuszczów spożywczych m.in. masła i margaryny. Co więcej, nie sprawa więc podobnych kłopotów jak trwałe opakowanie z plastiku.

Polacy wybudują papiernię w NRD

Z Krakowa do Białegostein w NRD wjechały już pierwsze ekipy Przedsiębiorstwa Budowy Zakładów Chemicznych „Chemobudowa”, która jest generalnym wykonawcą fabryki papieru i celulozy „Rosenthal”.

Kolejną inwestycją przemysłową Polacy wybudują w NRD — papiernię z Oddziałem w Krakowie.

(PAP)

Wydajność a wypadkowość

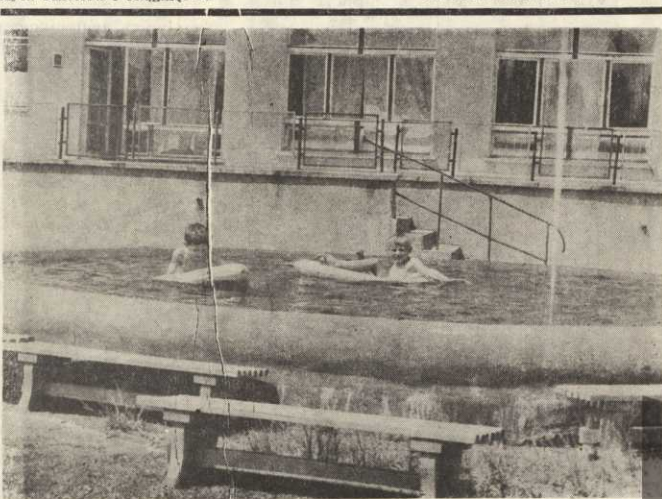
Naukowe obserwacje dowodzą, że wydajność do pracy w ciągu doby, zarówno pracowników fizycznych, jak i umysłowych nie jest jednakowa i ulega zmianom. Fizjologiczna wydajność pracy przebiega w rytmie biologicznym, ma dwa wierzchołki — ok. 11 i ok. 16 godzin. W tym czasie wydajność pracy przypadała na godzinę 3. nad ranem. Z krzywej tej wynika, że najlepszą wydajność osiąga człowiek między godziną 9 a 11 rano oraz ok. 16. W tych godzinach wydajność człowieka rośnie i zwiększa się intensywność jego pracy.

Przyjrzyjmy się jak na tym te przedstawia się wypadkowość przy pracy: otóż wydajność na trzeciej zmianie jest najmniejsza (w ciągu doby) a skłonność do wypadków największa.

Również dyspozycja do pracy w ciągu tygodnia nie jest jednakowa, lecz ulega charakterystycznym zmianom. Od poniedziałku do środka dyspozycja do pracy wzrasta, czwartek to dzień szczytowy, a w piątek i sobotę daje znać o sobie zmęczenie. Przy organizacji pracy należy zatem uwzględnić wszystkie czynniki, które wpływają na pracowników wykonujących swoje codienne zadania. Walka z wypadkami to w głównej mierze walka ze zmęczeniem przy pracy.

— eki

Ostatnie dni lata



Jan Nowak

Trasa życiowa od Leningradu do Reichstagu

W małym i skromnym domku robotnika o nazwisku Strielkow urodził się w 1916 r. syn. Uradowany ojciec zawołał: orzeł — chłopak. Ale matka, uśmiechając się, rzekła: co ty tu ze swoim orzelem. Zbyt groźnie brzmi to słowo. Niech lepiej będzie sokolem. Dobra — zgodził się ojciec, „Sokoluska” — Nikołuszka. To brzmi — nieprawdą matko?

I tak oto nazwali malca Nikołajem. Poprzez Stację Ust-Luga przepływała rzeka o nazwie Luga. To właśnie nad jej brzegami droga życiowa Nikołaja Strielkowa wzięła swój początek. Ojciec pracował w miejscowym zakładzie drzewnym, a Nikołaj uczył się w szkole średniej i jego dziesiętno przemknął do niepostrzeżenia.

W październiku 1938 r. powołany w szeregi wojska, po rocznym przeszkoleniu bojowym, bierze czynny udział w kampanii fińskiej. Od marca 1940 do 22 czerwca 1941 (data napadów Niemiec na ZSRR — FB) kontynuował służbę wojskową, od 1941 do 1943 walczył na Froncie Zachodnim. Szczególnie pamiętne okazały się dlań walki stacjonarne nad rzeką Luga, przepływającą opodal Leningradu. Wróg przedierał się do Leningradu. Na ten właśnie odcinek frontu faszysty rzucili swoje główne siły.

W rejonie wioski Wielkiej Sabsak Niemcy podeszli do samej rzeki. W tym czasie wojska radzieckie nie mogły w żadnym przypadku dopuścić do przerwania się wroga przez Lugę. Dowódcy jednostki radzieckiej, w której służył Strielkow, postawili przed żołnierzami zadanie: nie przepuścić faszystów przez wodną rubież. Strielkow i jego towarzysze broni z ogromnym poświęceniem odpierali ataki nieprzyjacielskie, wierząc w wezwaniu Ojczyzny, gotowi na śmierć, by wroga nie przepuścić. W jednej z kolejnych walk na Ługę Strielkow został ranny. Nie poszedł jednak na tyły. Uparł się, że będzie walczył na dół w pierwszej linii. Postawił na swoim. Brał udział w odpieraniu kolejnych ataków. Został ranny po raz drugi odłamkiem pocisku. Tym razem o pozostałemu na pierwszej linii, nie ma już mowy.

Za waleczność i odwagę wykazaną w bojach nad rzeką Luga, Nikołaj Michajłowicz Strielkow zostaje odznaczony Orderem Czerwonej Gwiazdy. Wkrótce Strielkow otrzymuje kolejne wysokie odznaczenie — Order Czerwonego Sztandaru. W ten sposób radziecka ojczyzna odczuła wkład Strielkowa w walkach na przedpolach Leningradu — kolebce rewolucji.

W 1943 r. Strielkow bierze udział w przetrwaniu bloku Leningradu, a potem, w wyzwoleniu Mińska. Otrzymuje po raz drugi Order Czerwonego Sztandaru, a także medal „Za obronę Leningradu”.

Bezpośrednio po wyzwoleniu Białorusi, w sierpniu 1944 r. II armia pancerna, pod dowództwem generała Bogdanowa, została wycofana z frontu, celem uzupełnienia. Żołnierze tej jednostki, po krótkim okresie odpoczynku, znowu byli gotowi do walki.

W listopadzie 1944, Strielkow znajduje się w szeregach wojsk, operujących w rejonie na południowy wschód od Warszawy. Dowodzi w tym czasie batalionem strzelców zmotywowanych. Batalion stacjonował w lesie, żołnierze przygotowywali się do kolejnych walk, przeprowadzali taktyczne ćwiczenia; czas się im jednak dłuży, z niecierpliwością czekali na rozkaz: naprzód do boju!

14 stycznia 1945 r. wojska I Frontu Białoruskiego rozpoczęły natarcie z przyczółka Magnuszewskiego. O godzinie 12 tegoż dnia Batalion Strielkowa rozpoczął walkę już za drugą linią obrony nieprzyjaciela. Wspomagany czołgami i piechotą, parł naprzód. Wróg nie wytrzymał natarcia batalionu, porzucił swoje pozycje. Walka trwała jeszcze około 2 godzin. Pojmano około 100 jeńców niemieckich i zdobyto mnóstwo broni i amunicji.

Tego samego dnia przyszedł rozkaz: oczyścić teren w sąsiedztwie zdobytej wyrwy w obronie przeciwnika i wejść w kolejną wyrwę w rejonie natarcia wojsk w punkcie Kąty. Batalion znalazł się w głębi pola działania przeciwnika, bez przerwy atakował. Dzień po dniu trwała zacięta walka. Batalion po otrzymaniu posiłków w postaci czołgów i artylerii, stale następował, stanowiąc już czoło całej brygady działającej daleko na tyłach linii obronnych wroga. W ten sposób batalion równocześnie wypniał kilka ról na raz; manewrując na dalekich tyłach przeciwnika dezorganizował i rozbijał zaskoczone niemieckie oddziały, rozprędał sztab jednostek niemieckich, niszczył ich urządzenia obronne, nie pozwalając Niemcom na zaję-

cie przygotowanych pozycji obronnych, i co szczególnie istotne, dostarczał wojennym siłom Armii Radzieckiej pewnej i aktualnej informacji o bezpośrednim za plecami obrońcy hitlerowców.

Było to działanie potrzebne i niezwykle ryzykowne zarazem. W rejonie Sochaczewa Niemcy okraśliły jeden z oddziałów, wchodzących w skład batalionu, dowodzony przez porucznika Bazarowa. Szykowali się do zniszczenia go. Strielkow, skoncentrowawszy z powrotem podporządkowane mu grupy czołgów, artylerii i piechoty, ruszył na pomoc zagrożonemu oddziałowi. O świcie oddział Bazarowa został z okrajenia wyswobodzony. Po tych wydarzeniach, po zwolnieniu na krótko batalionowi odpocząć.

29 stycznia batalion Strielkowa ruszył w kierunku Odry. zajął pozycję 15 km na północ od Kostrzyna. Cały dzień trwały przygotowania do zbliżających się walk. Odbiwały się one przy akompaniamentie dźwięków i dociników pod porucznika Mienszenki, który z racji wesołego usposobienia i koleżeńskości postawy, był ulubieńcem całego batalionu.

Akurat w czasie przygotowań do przetrwania przez Odrę, dowództwo radzieckie otrzymało, dzięki wywiadowi wiadomości, że jednostki wroga otrzymały rozkaz zatrzymania radzieckiego natarcia za wszelką cenę i że przeciwnikowi przysłało z Kostrzyna posiłki.

Było prócz tego wiadomo, że na kilkanaście kilometrów na północ od Kostrzyna znajduje się batalion niemieckiej piechoty z czołgami i artylerią i że jest on wsparty przez lotnictwo. Szybko zakwalifikowano ten plan działania batalionu Strielkowa. Natarto na Niemców z dwóch stron. W ich szeregach wybuchło zamieszanie i panika. Nieprzyjacielska jednostka została zlikwidowana. Po nad 100 hitlerowców zabito, około setki dostało się do niewoli.

Batalion zawiądnął przedmieściem Kostrzyna. Zwycięstwo to zostało jednak drogo okupione. Duże były straty tak w ludziach, jak i w sprzęcie bojowym. Poległ również ulubieniec batalionu, równie koleżeńskimi i dowcipnymi kompan, co nieustraszonego żołnierza, po rucznika Mienszenko. Żołnierze głęboko odczuli tę stratę. Cały batalion poprzysiął pomóc swoim towarzyszom.

W niedugim czasie Strielkow otrzymał nowe, odpowiedzialne zadanie: na cierać na miasto — twierdzę Kostrzyn. W odległości 3—4 km od Kostrzyna znajdował się punkt — cel bezpośredniego natarcia, miejscowość Stare Drzewce. Nikołaj Michajłowicz postanowił natychmiast przystąpić do ataku, nie pozwolić wrogowi na opamiętanie, po zadanych mu lekko, widział, że żołnierze są zmęczeni, od tygodnia nie zasnęli odpoczynku, ale pomimo to, okazało się, że nie tylko nie myśleli wtedy o wytchnieniu, nie oszczędzali podjętej decyzji, lecz przyjęli ją z radością. Przede wszystkim chcieli iść naprzód, na wroga, zapłacić mu za śmierć niedawno poległych kolegów.

Krótki ten — na minuty liczony odpoczynek i czołgi szły na czele, potem żołnierze, atak bogardowymi. Siły przeciwnika topniały w oczach, co nawiązało, wrogi utracił inicjatywę w walce, nie miał już wiary w zwycięstwo. Jedno i drugie było udziałem żołnierzy radzieckich. Walka trwała krótko. Niemcy się rozproszyli, opuścili swoje pozycje obronne, uciekli.

W Starych Drzewcach zlokalizowany był obóz koncentracyjny. Wzięto tam jeńców wojennych: Amerykanów, Anglików, Rosjan. Część hitlerowskich załóg obozu została zlikwidowana, część zabita. Czołgi batalionu rozwały mury i ogrodzenia obozu z drutów kolczastych pod napiciem elektrycznym. Ponad 3 tys. więźniów oswobodzono. Język wielkość uratowanych nie był zrozumiałym dla żołnierzy — wyzwolicieli i batalionu Strielkowa, ale to nie miało znaczenia, bo wyraz twarzy wyrażał uczucia jednoznaczne, kierowane do żołnierzy radzieckich. Strielkow mówił, że nigdy nie był tak szczęśliwy, jak w czasie dopiero co stoczonej walki, i tuż po niej. Przecież przed natarciem żołnierze byli bardzo zmęczeni, a do ataku poszli i to jak poszli...

Niedługo batalion odpoczywał. Trzeba było znowu ruszać naprzód, by wywołać Kostrzyn. Strielkow otrzymał od wywiadu wiadomość, że na temat rozmielenia wojsk przeciwnika. Kostrzyn był twierdzą, przedzieloną na dwie części przez Odrę. Na półwyspie znajdował się fort, w posadzoną po zeby w sprzęt bojowy i amunicję. Na skraj: bunkry, rowy przeciwczołgowe, w bunkrach działa o kalibrze od 105 mm włącznie, ukryte, zamaskowane czołgi itd. Przed batalionem znajdowało się silnie uzbrojone miasto,



do którego należało się wedrzeć za wszelką cenę.

Należało się dobrze zastanowić nad sposobem natarcia. Rozkaz musi być wykonany; nie ulegało wątpliwości, ale Strielkow nalał sobie niemało głowy nad tym, jak zadziałać skutecznie i równocześnie, przy najmniejszych możliwych stratach.

Strielkow wysłał zwiad dając mu za zadanie określenie najsłabszych miejsc w liniach obrony przeciwnika.

Po otrzymaniu informacji od zwiada, postanowił działać przez zaskoczenie. Wzdłuż brzegu rzeki, po lodzie, noca, za chowując absolutną ciszę, batalion poruszał się naprzód, by wkroczyć do miasta w miejscu przez wroga najmniej spodziewanym i najsłabszym uzbrojeniu.

Tak oto Kostrzyńska Operacja zaczęła się w nocy z 29 na 30 stycznia 1945 r.

Batalion Strielkowa wdarł się do miasta od północy. W tym rejonie panowała cisza i spokój, było ciemno; zakłady pracy działały normalnie. Ale wkrótce nastąpiło spotkanie z zaskoczonymi niemieckimi wojskami. Rozszalała walka.

Żołnierze zdobywali dzielnicę za dzielnicą, parli do centrum miasta.

W ten sposób przewidywania Strielkowa okazały się słuszne. Niemcy nie spodziewali się bowiem bezpośredniegouderzenia na miasto. Ale Niemcom przyszły z pomocą posiłki, znad Warty i z zachodu. Batalion został okraślony, bo do miejscowości Stare Drzewce, którą batalion opuścił, z powrotem weszli Niemcy, w ich rękach były także koleje, a oddziały hitlerowskie w Kilitz szykowały się do natarcia i zniszczenia batalionu Strielkowa.

O godzinie 30 stycznia hitlerowcy rozpoczęli huraganowy ogień. Rozgorzała walka. Położenie było krytyczne. Ale Strielkow zorientował się szybko, że części oddziałów hitlerowskich, to całkiem nowe siły, nie zaprawione w wojnie. Z miejsca powiadomił o tym swoich żołnierzy i polecił przedrzeć się w kierunku nacierających głównych sił radzieckich. Batalion posuwał się naprzód. Wkrótce dał się słyszeć grzmot artylerii. To szły batalionowi z pomocą pułki czołgów, wysłane przez gen. Krywożelina. Wzięte w dwa ogniowe jednostki niemieckie zostały zlikwidowane w krwawej potyczce. Nacierająca zaś z rejonu Kilitz posiłki odpędzono od miasta ogniem dział samobieżnych. W niewiele do stało się ponad 1000 Frywów.

Jeńców niemieckich odstawiono szybko na teren byłego obozu koncentracyjnego i stało się tak, że lotnictwo niemieckie zbombardowało doszczętnie teren obozu zabijając masowo swoich.

Walki o Kostrzyn zakończyły się dopiero 6 marca 1945 r. Wtedy nastąpił finał „Operacji Kostrzyńskiej”. Wielki udział w tym zwycięstwie miało Strielkow i jego batalion. Pomysłowość, szybki refleks i waleczność żołnierzy tej jednostki bojowej, zdecydowały o tym, że zwycięstwo odniesiono kosztem o wiele mniejszych ofiar, od tych, które byłyby poniesione, gdyby talent dowódcy i atmosfera wśród żołnierzy były na niższym poziomie. Sam Strielkow twierdził, że sukcesy odniósł batalion głównie dzięki temu, że żołnierze bardzo się między sobą lubili. Ten fakt i nienawid do wroga podniosły walory bojowe oddziału.

Potem batalion ruszył na Berlin. Strielkow, na jego czele, uczestniczył w zdobyciu Reichstagu.

Oto fragmenty opinii o Strielkowie, za miszone w skierowanym do niego piśmie, informującym o przyznaniu tytułu Bohatera Związku Radzieckiego.

„W okresie od 16. IV. 45 batalion pod umiejętnym dowództwem tow. Strielkowa zlikwidował ok. 1500 żołnierzy i oficerów nieprzyjacielskich, ponad 100 czołgów i dział samobieżnych i wiele innego sprzętu wojennego. Przez swoje doświadczone i stanowcze działanie tow. Strielkow przyczynił się do szybkiego przesuwania się naprzód głównych sił korpusu, a rozbijawszy przeciwnika w kilku wypadkach na przedpolach Berlina, pierwszy wdarł się do tego miasta. Jest on godzien miana Bohatera Związku Radzieckiego”.

Obecnie Nikołaj Michajłowicz Strielkow jest oficerem rezerwy, zatrudnionym w gospodarce narodowej.

Walentina Szajra, Natalia Dowbaj
Z rosyjskiego opracował: P.B.

Ludzie do dobrej roboty

JANINA NOWAK



Pani Janina w zakładzie pracuje od 1957 r., a więc już przeszło dziesięć lat pełni obowiązki — najpierw księgowej, potem starszej księgowej, a obecnie kierowniczki zespołu w Dziale Księgowości. Niejako po drodze, w 1967 r. obchodziła 10-lecie swojej pracy w zakładzie. Z tej okazji Dyrekcja i Samorząd Robotniczy, a także koleżanki i koleżki z biura, złożyli jej serdeczne życzenia, nagrody i upominki — rzecz miała miejsce na uroczystej akademii, na którą p. Janina była zaproszona wraz z grupą innych pracowników kół o 10-letnim stażu pracy.

W uznaniu za dobre wyniki pracy nagrody otrzymuje również w 1958 r., oraz dwa razy w 1960 r., w tym też okresie została powołana na stanowisko członkini Zakładowej Komisji Rozjemczej. W bieżącym roku p. Janina Nowak decyzją Konferencji Samorządu Robotniczego otrzymuje miano Zasłużonego Pracownika KZP.

JAN PIWOWARSKI



Ukończył Technikum Finansowe z zawodu jest więc ekonomistą — kierownikiem Działu Zaopatrzenia w SOWI. Był aktywnym działaczem ZMP, pracując w KZP rozpoczął w 1953 r. — z racji nakazu pracy... a pracując tu już dwadzieścia lat! W 1955 r. ukończył kurs inwestycyjny w Jeżynie organizowany w tym celu Centralny Zarząd Przemysłu Papierniczego.

Ciegle pogłębia swe zainteresowania mierzącą do usprawnienia gospodarki materiałowej SOWI i zakładu. Swą zapo biegłością przyczynia się do

terminowych dostaw, a tym samym do podnoszenia wydajności pracy załogi — w 1972 r. kończy kurs dla personelu nadzoru techniczno-produkcyjnego.

Przeszedł wszystkie szczeble wstępnego zawodowego; cieszy się szacunkiem i zaufaniem swoich współpracowników. Pierwsze dwie nagrody otrzymał w 1957 r., w uznaniu za ofiarną pracę przy budowie zakładu; w 1958 r. dwie nagrody — za ceną pracę, która przyczyniła się do uruchomienia pierwszych oddziałów i okazji uruchomienia zakładu. Następnie — był dwukrotnie nagradzany w 1959 r. m.in. z okazji uruchomienia drugiego ciagu produkcyjnego, i w 1971 r. „za dotychczasowy wkład pracy w wykonaniu zadań planowych, oraz za szczególne zaangażowanie w pracy społecznej dla poprawy warunków pracy i bytu załogi”. Wreszcie — jak i inni honorowi goście tej rubryki — br. otrzymuje tytuł Zasłużonego Pracownika KZP.

JÓZEF GÓRA



Brygadziści ślusarzy w Wydziale Aparatury Kontrolno-Pomiarowej. W KZP rozpoczął na pracę w roku 1953, skąd przeszedł do „Mostostalu” stamtąd ponownie był przeniesiony do KZP.

Na kursach zdobywał umiejętności spawania elektrycznego i acetylenowego, a potem na specjalnym kursie przygotowywał się do egzaminu mistrzowskiego; w 1965 r. otrzymał dyplom mistrza w zawodzie ślusarza maszynowego, oraz uprawnień spawacza.

Wielokrotnie wyróżniany, jest wzorowym brygadziście; jego brygada jako Brygada Pracy Socjalistycznej utrzymuje się w czołówce współzawodnicstwa pracy.

dz.

Nasza droga do DK

Najtrudniej rozpocząć

Pisanie o sprawach kultury w Kostrzynie, zawsze rozpoczynać trzeba — czy się chce, czy nie — od bazy materialnej. Tak jest i w życiu: bez teatrów, amfiteatrów, filharmonii, domów kultury, kin, bibliotek, klubów i świetlic, kultura, a zwłaszcza masowa kultura, nie ma warunków jej rozwoju.

Wiedza o tym dobrze współczesności kultury — załogi zakładowej pracy, lub po prostu zakłady pracy. Mecenasi kultury są naturalnie także, a może przede wszystkim raty narodowe i związki zawodowe. I właśnie od nich — tych miejscowych mecenasów kultury należałoby wymagać, aby rozpoczęli wreszcie bazę materialną kostrzyńskiej kultury rozwijać.

Istnieje pilna potrzeba pomnażania zbyt skromnych jak na trzy-nastoletnie miasto dóbr kulturalnych — bo sama wiedza o tym, że baza materialna kostrzyńskiej kultury jest zbyt skromna i narzekanie na ten stan rzeczy, już nie wystarcza.

Władzom, że praktycznie miasto nasze Domu Kultury nie posiada,

Z.W.



Tu owija się ryzy w obwoluty.

**MUZEUM
TWIERDZY KOSTRZYN**



W perspektywie ul. Jagiellońskiej, po lewej stronie rząd domków typu WB-34-16, po prawej — domków szeregowych lokatorskich (czworaków) typu „Homme”.



Ciąg domków WB-34-16, widok od zachodu.



Na zdjęciu — pracownicy KZP w czasie przerwy śniadaniowej, biorący udział w pracach wykończeniowych swojego „czworaka”, który do „stanu surowego” został wybudowany przez brygadę SOWI.



Z lewej strony zdjęcia widzimy domek „Beata” już zasiedlony — domek jest jedynym z usytuowanych przy ul. Szkolnej.

Budujemy bo...

Na zachodniej rubieży Polski, gdzie Warta wpada do Odry leży Kostrzyn. Miasto doszczętnie zniszczone w czasie działań II-giej Wojny Światowej.

Miasto zwane „polską Hiroszimą”.

Przywrócić Macierzy — wysiłkiem rąk i mózgow polskiej klasy robotniczej powstał z gruzów i zgłisz.

Działają trzynastotysięczne miasto — tętniące życiem i tworzą pracę.

Rozwój miasta związany był i pozostanie w przyszłości z rozwojem zakładu.

W latach 1965—70 zakład nasz wzbogacił się o nowy obiekt przemysłowy. Powstała kosztami 1 mld 200 milionów złotych piękna nowoczesna palpiernia. I chociaż w tym samym czasie wybudowaliśmy 365 mieszkań potrzeby nasze nie zostały zaspokojone. Pamiętać bowiem należy, że w związku z przekazaniem do eksploatacji palpierni i urządzeń towarzyszących nastąpiło podwojenie załogi z 1100 do 2200 w roku 1970.

W związku z rozwojem przytwórstwa aktualnie nasza fabryka zatrudnia ca 2350 osób.

Również podwoiła się liczba mieszkańców Kostrzyna. Ponad 400 osób dojeżdża do pracy — z tego tytułu dopłacamy do biletów dla dojeżdżających około 1,5 miliona złotych rocznie.

Ponad 150 osób mieszka w dwóch hotelach robotniczych, których utrzymanie kosztuje nas ponad 2 miliony złotych w skali roku.

W obecnej pięciolatce budujemy tylko jeden blok mieszkalny na 75 rodzin.

Nasze potrzeby mieszkaniowe są znacznie większe. Do pracy w zakładzie przyszli przede wszystkim ludzie młodzi, najczęściej samotni. Dziś w wielu z nich założyło własne rodziny — potrzebują mieszkań. Aktualnie czeka na własne mieszkania ponad 200 rodzin. Wszystkie wnioski są zasadne i wymagają pozytywnego załatwienia.

Kostrzyn posiada również najwyższy wskaźnik zaludnienia na jedną izbę — wynosi on 1,52 gdy tymczasem w powiecie wynosi 1,41, w województwie 1,26, a w kraju 1,34.

Wynika z tego, że sytuacja mieszkaniowa Kostrzyna jest nader trudna i wymaga pilnego rozwiązania.

Dla złagodzenia „głodu” mieszkaniowego aktywnie polityczno-gospodarczy Zakład podjął inicjatywę budowy domków jednorodzinnych typu własnościowego i typu lokatorskiego. Podjęcie takiej decyzji wyni-kało:

— z ciągle rosnących i niezaspokojonych potrzeb mieszkaniowych,

— jako zakład posiadamy odpady stanowiące balast produkcji (żużel, wapno, koksik) stanowiący dobry materiał budowlany szczególnie w budownictwie jednorodzinny.

Kostrzyn posiada dostateczną ilość terenów nadających się pod budownictwo jednorodzinne.

— skracanie czasu pracy (system 4-brygadowy) stworzyło większe możliwości włączenia się przyszłych właścicieli do prac związanych z budową własnego domu. I dalej:

— Załoga nasza jest załogą młodą. Powstaje wiele młodych małżeństw, dla których sprawą najważniejszą, decydującą o powodzeniu rodziny jest posiadanie wygodnego i komfortowego urządzenia do mieszkania.

Stworzono im szansę posiadania własnego domu.

W wyniku technicznego uzbrojenia stanowisk robotniczych, usprawnienia prac transportowych oraz postępu organizacyjnego zaistnia-

ŚWIAT JEDN

Dodatek specjalny (

Dziesięć domków jednorodzinnych typu WB-34-16 wybudowano obok ul. Jagiellońskiej — cztery z nich są już zamieszkałe. Po drugiej stronie ulicy Jagiellońskiej stawia się pięć szeregowych: dwa własnościowe i trzy lokatorskie, gdzie m.in. budują swe domki młodzi ludzie z ZMS-u i ich starsi koledzy z Wydziału Energetycznego; pierwszy jest jedna stu, drugich czterech.

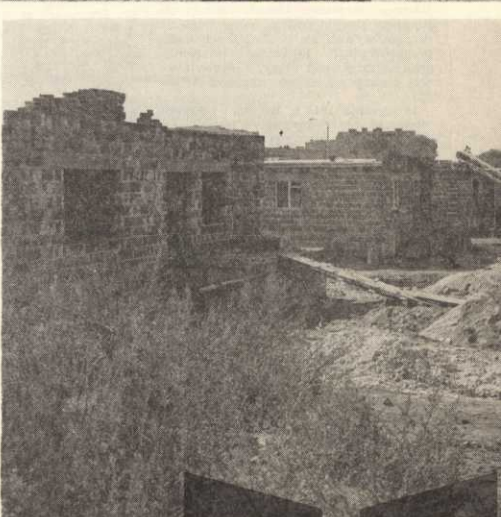
ZMS-owcy korzystają m.in. z pomocy „zakładowej siły fachowej” natomiast energetycy bez takiej pomocy się oby-wają. Dalej — dwa domki objęte patronatem ZMS-u staną przy ul. K. Świerczewskiego; są już porobione wykopy. Przy ul. K. Świerczewskiego stanie również siedem domków typu WB-34-16, z czego pięć już jest w budowie bądź na wykończeniu. Idąc ul. Jagiellońską w kierunku ul. Świerczewskiego — za rzędem domków typu WB-34-16 — znajdujemy drugi rząd domków, ale już parterowych (bo tamte są jednopiętrowe) typu „Beata”, których zresztą na całym osiedlu ma stanąć 28, a z których siedem jest już zamieszkałych; pięć nie rozpoczętych, pięć na ukończeniu, cztery w

stanie surowym, a siedem ro-domków tego typu na osiedlu my więc najwięcej! I są one usytuowane w różnych miejscach. Wzdłuż ulicy Szkolnej sześć domków WB-34-16, siedem domków typu „Beata” z nich już jest zamieszkały.

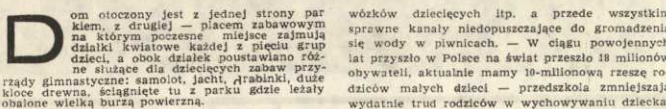
Od ul. 15-lecia PRL stawia domków typu „Zofia”, z których są w stanie surowym a dwa : le. W tym samym ciągu tylko 15-lecia PRL usytuowanych sześć jedenaście domków na parterowe i piętrowe.

Reasumując — znajdujemy, dłu powstało, powstaje lub po niedalekim czasie osiemdziesiąt domków — licząc 28 je nych typu segmentowego, rodzinnych wolnostojących i w dodatkowym rzędzie obok PRL, oraz dwa wolnostojące — na których szuka się jest tanio.

Na pytanie kto buduje? śmiało odpowiedzieć ogólnie, chętni i najaktywniejsi z nas: plus nauczyciele. Odpow- to pytanie już w szczególności, mienić na pierwszym miejscu cowników, których własny wdowę swoich domków jest r Czyż, Musiała, Kołomyja — okazji zdobył drugi zawód: m łowkę, Moczułskiego, Balcerz łuska oraz braci Hadrysia, cegły uzyskanej z rozbiórki s dynku postawili fundament domu. Po nich następuje cała wisk pracowników budujących łowo jak i indywidualnie — cych w mniejszym albo w wi pniu z pomocy zakładu. Są to ni pochwały, a których czyn; by znalazły w przyszłości na



Rosną domy usytuowane wzdłuż ul. Szkolnej



Wkrótce też, na tym samym placu, obok — bliżej Miejskiego Ośrodka Rekreacyjnego — ma być budowane drugie przedszkole. Aby tylko przy budowie nowego przedszkola architekt i budowniczy uszeregł się błędów starego przedszkola. Jak twierdzi p. Kościelna, w przyszłym przedszkolu powinna być (wbrew sugestiom jego projektantów) piwnica z łatwym do niej dostępem oraz inne pomieszczenia magazynowe np. przechowywania

WINCENTY ZDZITOWIECKI

Konteneryzacja transportu rozpoczęta

Odpowiednie dokumentację
 pracownicze Biuro Projektów
 Kolejowych. Już w tym roku
 PKP otrzyma 400 pojemników
 typu 1x, w przyszłym około 600
 w 1975 — 1000 pojemników.
 Do końca tego planu 5-letnie-
 go PKP wzbogaci się o 620 spe-
 cjalnych, czteroosobowych wa-
 gonów do przewożenia kontene-
 rów, a PKS 300 ciągników sio-
 łowych klasy-314, i 560 nacze-
 PK-20. Niezależnie od tego
 przewiduje się zakup wielu in-
 nych urządzeń.

Poznaj nowe prawo wynalazcze

Biblioteka jest czynna co
dziennie (w dni powszednie)
od 7.00 do 15.00 (w soboty
do godz. 13.00).

Czterokrotnie przedłużano terminy odwołania od decyzji Urzędu Patentowego, wydanych zarówno administracyjnie jak i w postępowaniu spornym. Do sporów można powoływać ekspertów i uczonych którzy mają prawo wnieść dodatkowe wyjaśnienia.

Są też dwa przepisy przejściowe: pierwszy mówi o tym, że wszystkie podania o udzielenie patentu wniesione po 1 lipca 1971 r. będą traktowane jako podania o udzielenie patentu tymczasowego – jeżeli w ciągu trzech miesięcy od dnia wejścia w życie rozporządzenia nie wpłyną nowe wnioski o udzielenie patentu. Drugi przepis mówi o tym, że wynagrodzeń za projekty pracownicze, nie wyznaczonych przed dniem wejścia w życie rozporządzenia, stosuje się przepisy aktualne.

W.Z.

**W slychać
w
ZJEDNOCZENIU?**

Pracownicy Chojnowskich Zakładów Wyróbów Papierowych wypoczywają w no

Roboty rozpoczną się w roku 1974, a zakończenie ich przewiduje się już na 1977 r.

Uzupełnieniem tych inwestycji będą ośrodki wypoczynku niedzielnego — np. KZCP w Krapkowicach będzie pro wadziło dwa takie ośrodki za gospodarowując teren w Dobrej, a fabryka papieru w Głu

Podpisano umowę na dostawę przez FAMPE, z Ciep

WZakładach Celulozowo-Papierniczych we Włocławku w chwili obecnej 12 pracowników studiuje na wyższych uczelniach technicznych 40 uczy się w technikach i 11

Jak już informowaliśmy Karkonoskie Zakłady Papierne w Jeleniej Górze rozpoczęły próbna produkcję papierowych ręczników. Asortyment ten produkowany jest z białego papieru w zwójach o szerokości 25 cm i wadze 0,6 kg. Rynek zielonogórski otrzymał pierwszą partię 10 tys. sztuk zwolów.

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

Piłkarskie remanenty

A jednak chwyciło

21 sierpnia 1973 r. rozpoczęła się II rundę rozgrywek ligi zakładowej w piłkę nożną. Rozgrywki kontynuują ośmiu drużyn. Wskutek dekompletacji drużyny Administracji oraz oddania trzech meczy walki werem, postanowiono wycofać ją z rozgrywek.

Postawa poszczególnych zespołów w I rundzie pozwala nam ocenić nie pokroczone ich wartości. Pomimo zalecia pierwszego miejsca, drużyna na SOWI nie była jednak równa na formę we wszystkich spotkaniach. Najciekawszy mecz rozegrała z drużyną Warsztatu Mechanicznego, w którym udowodniła swą wyższość nad głównym pretendenciem do pierwszego miejsca. Jasnym symblem drużyny były: Bana, Kowalski, Kowalski, Wośnik, Stupak, Paśek Przybyła. Nowo na tymczasowo zainstalowano na Papieru i Falat.

Zajmująca drugie miejsce drużyna na Papieru pomimo bardzo obiecujących wyników w pierwszej fazie rozgrywek, straciła dużo na wartości występując swego czołowego bramkarza Sokołowskiego. W meczach, w wyniku czego, końcówka była mniej emocjonująca. Drugą rundą dla papierników jest trudniejsza gdyż ubytek prawdopodobnie bramkarza turnieju, Lisiewicz, wybił ją z szeregu. W najbliższym tygodniu drużyna na Papieru, obniżyła loty tego zespołu. Wybił ją z szeregu: Lisiewicz, Paśka, Sokołowski, Wrona, Kiełkowski.

Na uwagę zasługuje dość liczny udział kibiców dopingujących swych pupili. Co ma też dużą wartość i znaczenie na wynik meczu.

Zdobycie trzeciego miejsca przez zespół Straży Pożarnej zasługuje nie tylko na wyróżnienie, ale i na pochwałę — ze względu na tak małą ilość pracowników w oddziale. Przewodzący zespół p. Pokora zdobył szesnastą i przygotował drużynę, która rzeczywiście potrafiła grać. Najlepszy mecz rozegrała z drużyną Rebalin. Jedną częścią kontuzji i nieodwołalnego terminu spotkań przeszkodził w odniesieniu wieloletni sukces na papieru rozgrywek. Jasnym symblem zespołu byli: Marcin, Ciszak, Frąckowiak. Drużyna a posłała do dużej akcji w Marcinu. Kto jest kłosem strzelców zdobywcą 10 bramek.

Wywalczenie czwartego miejsca przez zespół Rebalin to za mało — stwierdza przewodzący drużynę Pałowski, nasze aspiracje sięgają o wiele wyżej. Najmłodszą drużyną turnieju, braki techniczne, zawodnicy nadabiali ambicję i wola walki. Wczesne treningi przygotowały ich do II rundy rozgrywek potrafiły wyeliminować braki techniczne. Powinno myśleć o mistrzostwie ligi zakładowej. Wyróżniający się zawodnicy: Ciszak, Marcin, Zagacki, Wiecek. — Bardzo duży zaangażowanie kierownictwa oddziału.

Drużyna Warsztatu Mechanicznego zajmując ostatnie pięć miejsc po I rundzie, nie jest w pełni zadowolona z lokaty w tabeli, zapowiadając frontalny atak na pozycję lidera. Czy podtrzyma tradycję z poprzednich lat — zobaczymy. Najle-

pszymi zawodnikami byli: Polako, Kowalski, Kowalski, Wośnik, Stupak, Paśek Przybyła. Nowo na tymczasowo zainstalowano na Papieru i Falat.

W drugiej połowie sierpnia drużyny wystartowały do rundy rewanżowej, terminy spotkań ustalono. Kierownikom działów produkcyjnych, w rundzie rewanżowej drużyna SOWI zapewne uczyli w walce, aby swą czołową pozycję utrzymać do końca rozgrywek. Ale i pozostałe drużyny będą chciały osiągnąć lepsze rezultaty, toteż w dalszym ciągu trwa pasjonująca walka o mistrza ligi zakładowej.

aby rozgrywki przebiegały sprawnie, wielu ludzi poświęciło swój wolny czas dla dobra rozwoju i uasowania sportu w zakładzie — sędziowie, gospodarze obiektu sportowego, dyktanci, sędziowie, kierownicy działów drużyn bieżących udział w rozgrywkach. Zapraszam wszystkich miłośników piłki nożnej, aby jeszcze bardziej podnieśli swoje drużyny w walce o punkty, tak przecież potrzebne do walki o najlepsze miejsce w tabeli.

Organizatorzy: J. PAŁKA, F. DUZINKIEWICZ

SOWI	— 13 pkt	32,8
Papiernia	— 12 pkt	18,8
Straż Pożarna	— 10 pkt	23,8
Rebalin	— 10 pkt	13,6
Wt. Mechaniczny	— 10 pkt	12,6
Wt. Elektr.	— 8 pkt	11,9
Aparatura	— 5 pkt	12,8
Celulozownia	— 3 pkt	4,2
Administracja	— 1 pkt	1,31

Królem strzelców rundy wiosennej został: Rebalin — 6 bramek

Marcin — St. Poż. — 10 bramek
Sokołowski — Papier — 8 bramek
Przybyła — SOWI — 4 bramek
Luzak — SOWI — 4 bramek
Gich — Wt. Elektr. — 6 br.

W drugiej połowie sierpnia drużyny wystartowały do rundy rewanżowej, terminy spotkań ustalono. Kierownikom działów produkcyjnych, w rundzie rewanżowej drużyna SOWI zapewne uczyli w walce, aby swą czołową pozycję utrzymać do końca rozgrywek. Ale i pozostałe drużyny będą chciały osiągnąć lepsze rezultaty, toteż w dalszym ciągu trwa pasjonująca walka o mistrza ligi zakładowej.

aby rozgrywki przebiegały sprawnie, wielu ludzi poświęciło swój wolny czas dla dobra rozwoju i uasowania sportu w zakładzie — sędziowie, gospodarze obiektu sportowego, dyktanci, sędziowie, kierownicy działów drużyn bieżących udział w rozgrywkach. Zapraszam wszystkich miłośników piłki nożnej, aby jeszcze bardziej podnieśli swoje drużyny w walce o punkty, tak przecież potrzebne do walki o najlepsze miejsce w tabeli.

Po Spartakiadzie Centralnej

Zapaśnicy wypadli o 120 proc. lepiej

Jak już informowaliśmy w poprzednich numerach „Celuloza” o szóstym imprezie juniorskiej, w roku bieżącym była III Ogólnopolska Spartakiada Centralnej Młodzieży. Wzięło w niej udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw.

W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw.

W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw.

W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw. W tym roku wzięło udział 1000 uczestników z 10 województw.

Krzyżówka

POZIOMO: 1. Sztynny papier, 5. Imię żeńskie, 8. Różnica między wagą brutto a netto, 9. Odmowa, 10. Pali się, 11. Nie nadaje się do użytku, 13. Do lutownia, 14. Profil nosa, 15. Chłopiec hotelowy, 16. Wyklike pilki poza linię boiska, 19. Kanał w USA, 20. Byłoby do mowy w Azji pld, 21. Gady jaskrowate, 27. Kłatka piersiowa, 28. Arbus, 29. Pan po malajsku, 30. Nawija się na niego papier, 31. Dawny środek wymiotny.

PIKOWO: 1. Do utrzymywania okrętów, 2. Płynię w niej woda, 3. Córka Tantara, 4. Oferowanie towarów do sprzedaży, 5. Streszczenie, 6. Mały posążek, 7. Wódka przepalanka, 11. Zarybianie, 12. Cyklis, 17. Ekwivalent w naturze, 18. Filie w części suszącej maszynę papierniczą, 22. Imię żeńskie, 23. Wydzielony rejon, 24. Dopływ Sekwany, 25. Barka na linaach, 26. Sprzedawca.

ZDJĘCIE NUMERU



Serdecznie dziękuje

Przez 20 miesięcy mieszkalem i pracowałem w Waszym mieście w charakterze trenera zapasów ZKS „Celuloza”. Odchodząc z pracy (ze względów rodzinnych) w Waszym Klubie, pragnę serdecznie podziękować Dyrektora KZP, Zarządcy Klubu Sportowego „Celuloza”, Dyrektora Szkół Podstawowych i Średnich, oraz władz sportowych województwa, Redakcji Gazety „Zielonogórskiej” i Zespołowi Redakcyjnej Gazety „Celuloza”, za współpracę i pomoc w rozwoju sportu zapaśniczego na Ziemi Lubuskiej. Równocześnie życzę wszystkim zawodnikom dalszych sukcesów, a Zarządowi uroczyste osiągnięcia w sporcie wyczynowym.

Ze sportowym pozdrowieniem
WŁODZIMIERZ WĘGRZYŃ
trener zapasów klasy I

Od redakcji: Włodzimierz Węgrzyń wstąpił do sekcji zapaśniczej „Unia” Dębica (przy Zespole Młodzieży Gminnej) w 1953 r. Trzykrotnie w swojej karierze zawodniczej zapaśnika zdobywał tytuły mistrza okręgu krakowsko-żelaznowskiego i siedmiokrotnie był mistrzem okręgu rzeszyńskiego — ogólnie startował czterdzieści lat, wielokrotnie plasując się w I szóstce mistrzów kraju. Walczył we wszystkich wagach. W roku 1961 zdobył szlify instruktora a w 1967 r. — trenera. W 1966 r. zostaje wydelegowany do MKS „Wisłoka”, gdzie pracuje w charakterze sekretarza zarządu klubu do 1971 roku, stąd na wniosek ZG ZZCh przeszedł do ZKS „Celuloza”. Swojego czasu przez 10 lat pełnił funkcję wiceprezesa ZOZZ w Rzeszowie, a od 1971 r. w Zielonej Górze; 25 maja 1973 r. otrzymał z rąk przewodniczącego WKKF mgr Jana Pała tytuł trenera kl. I. Ponadto jest posiadaczem tytułu Zasłużonego Działacza Kultury Fizycznej, m. dal: 1000-lecia Państwa Polskiego i 100-lecia Państwa Zapaśniczego, a także tytułu odznaki Zasłużony dla Sportu woj. Rzeszowskiego, nie mówiąc już o wielo-

ku bieg, ósme miejsce w I-rze Lidze Indywidualnej w ubr. i zdobył przez Adama Korzika mierną najlepszą techniką na dwóch imprezach ogólnopolskich.

Do sukcesów organizacyjnych p. Węgrzyńa należą m.in. przeszkolenie instruktorów, opracowanie systemu współpracy szkół — klub sportowy, wprowadzenie „czwartków zapaśniczych” jako imprezy długofalowej, przeszkolenie na instruktorów zapasów nauczycieli wf. szkół w Kostrzynie i szkolenie zapaśników w Zespole Młodzieży Gminnej, przeprowadzenie zgrupowania kadry narodowej w zapasach, opracowanie programu przygotowania zawodników do Spartakiady Centralnej i przygotowanie turniejów klasyfikacyjnych kadry spartakiadowej.

Dzięki jego staraniom zawodnicy mogli w ciągu dwóch lat stoczyć aż 150–200 walk.

Oprócz tego — jako sędzia klasy państwowej — sędziował międzynarodowe zawody zapaśnicze w Szwecji, NRD, Mongolii, Czechosłowacji i Austrii.

Napisal i opublikował w prasie krajowej około 30 artykułów sportowych.

Szkoda, że odszedł — życzymy mu w jego pracy trenerskiej i działacza, sukcesów jeszcze bardziej znaczących. Mamy nadzieję, że zapożyczane przez niego przygotowania zawodników naszego klubu do przyszłorocznych Igrzysk Młodzieży Szkolnej, a także „czwartki zapaśnicze” będą kontynuowane przez następcę z pełnym powodzeniem.

W.Z.

Redaguje kolegium w składzie: Ryszard Deska (przew. kolegium), Kazimierz Modliński (red. naczelny), Franciszek Gardziejewicz, Władysław Mysona, Stanisław Kravczyk, Józef Pokora, Włodzimierz Sobiecki, Szczepan Zawadzki (członkowie). Zdjęcia: Kazimierz Mazur.

Skład, łamanie i chemigrafia: Zielonogórskie Wydawnictwo Prasowe, RSW „Prawo” ul. Reja 3, Zam. 1092

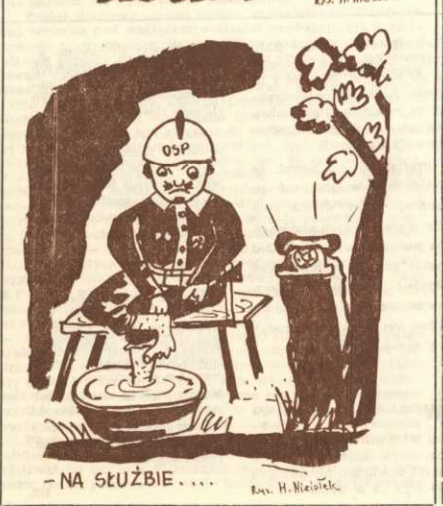
Druk. Ziel. Zakł. Graficzne Zam. 3514 — 3-3/41

Uśmiechnij się



— BEZ SŁÓW —

RYS. H. NIECIE



— NA SŁUŻBIE —

RYS. H. NIECIE